



Avis

Cent cinquante-neuvième session du Conseil de la FAO

FAO, Rome, 4-8 juin 2018

Liste provisoire des participants	<p>Un nombre limité d'exemplaires de la liste <u>provisoire</u> des participants sera disponible dès le lundi 4 juin 2018 au matin, au comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1^{er} étage), aux fins de la vérification de l'exactitude des données qui y figurent. Les participants sont invités à communiquer au comptoir des documents les éventuels ajouts ou corrections à apporter à la liste définitive, qui sera publiée sur la page web du Conseil. Seuls les noms des participants inscrits figureront sur la liste.</p>
Utilisation rationnelle du papier	<p>En cas de nécessité, les participants peuvent recourir au service d'«impressions à la demande» offert par le comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1^{er} étage). Les documents du Conseil peuvent être téléchargés à l'adresse suivante: http://www.fao.org/about/meetings/council/cl159/documents/fr/. Les documents portent également un code QR pour permettre aux participants de retrouver facilement la version électronique.</p>
Portail des Membres de la FAO	<p>Principal instrument de communication avec les Membres, le Portail des Membres de la FAO donne accès à des informations relatives à la gouvernance et à la gestion. Pour y accéder, veuillez vous rendre à l'adresse suivante: http://www.fao.org/members-gateway/fr/ et vous identifier à l'aide des nom d'utilisateur et mot de passe qui ont été communiqués à votre représentation permanente. Pour tout renseignement complémentaire, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante: CSGC-Web@fao.org.</p>
Manifestations en marge du Conseil	<p>Plusieurs manifestations seront organisées en marge du Conseil. La liste de ces manifestations est consultable à l'adresse suivante: http://www.fao.org/about/meetings/council/cl159/side-events/fr/, ainsi que sur le Portail des Membres de la FAO.</p>
Salles destinées aux réunions bilatérales	<p>Un certain nombre de salles seront mises à la disposition des délégations, par tranches horaires, pour la tenue de réunions bilatérales. Prière de s'adresser au bureau A-276, adresse électronique: Meeting-Services@fao.org.</p>
Voyages (réservation et confirmation des vols)	<p>Les bureaux de l'agence de voyages officielle de l'Organisation, Carlson Wagonlit Travel (CWT), sont situés au rez-de-chaussée du bâtiment D (salle D-074); ils sont ouverts de 9 heures à 17 heures. Pour tout complément d'informations, les participants peuvent s'adresser à l'agence CWT, soit par téléphone (en composant le 55970 depuis un poste interne ou le 0657055970 de l'extérieur de la FAO), soit par courriel à l'adresse: faotravel.it@contactcwt.com.</p>
Service de santé de la FAO	<p>En cas d'urgence médicale, les participants peuvent appeler le 30 depuis un poste interne ou le 0657053400 depuis un téléphone extérieur au réseau du Siège de la FAO. Pour des services médicaux ordinaires, les participants peuvent s'informer en appelant l'accueil (poste interne 53577, depuis un téléphone du réseau du Siège de la FAO, ou bien 0657053577 depuis l'extérieur) ou en écrivant un courriel à Health-Services@fao.org. Ils peuvent aussi se rendre directement au Service de santé (bâtiment B, 1^{er} étage) pendant les heures de travail du Conseil (8 h 30-17 h 30). En dehors des heures de travail, les participants ayant besoin d'une assistance médicale d'urgence sont invités à appeler le 118 ou le service de médecine d'urgence <i>Guardia Medica</i> au 06570600.</p>
Change et autres services bancaires	<p>La <i>Banca Intesa Sanpaolo</i>, située au rez-de-chaussée du bâtiment B, est ouverte de 8 h 35 à 16 h 35. La <i>Banca Popolare di Sondrio</i>, située au rez-de-chaussée du bâtiment D (D-016), est ouverte de 8 h 30 à 16 h 30. Des distributeurs automatiques de billets sont situés à l'entrée des deux banques et à celle du bureau de poste, qui se trouve également au rez-de-chaussée.</p>

Le code QR peut être utilisé pour télécharger le présent document. Cette initiative de la FAO vise à instaurer des méthodes de travail et des modes de communication plus respectueux de l'environnement.

Les autres documents de la FAO peuvent être consultés à l'adresse www.fao.org.



CL 159

Assistance audiovisuelle à l'intention des représentants permanents durant la session du Conseil	Le Bureau de la communication de l'Organisation (OCC) informe les délégués au Conseil que la Sous-Division des relations avec les médias (OCCM) peut prêter un appui technique et mettre à leur disposition les dispositifs et installations nécessaires pour des entretiens radiophoniques ou télévisés dans les studios du Centre de radio et de télévision de l'Angola, situé au 3 ^e étage du bâtiment A (salle A-330), de 9 heures à 17 h 30. Les demandes doivent être adressées, au moins 24 heures à l'avance, à M. Erwin Northoff, Chef de la Sous-Division des relations avec les médias (OCCM) (Erwin.Northoff@fao.org /+39 0657053105).
Centre de communication de l'Estonie	Le Centre de communication de l'Estonie (CCE) (B-016) se situe en bas de l'escalier qui mène à la Salle de l'Iran, au rez-de-chaussée du bâtiment B. Deux visiophones équipés du logiciel Skype permettent de communiquer gratuitement par visioconférence dans le monde entier.
Services de restauration	<p>Les espaces de restauration au Siège de la FAO sont les suivants:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bâtiment A, rez-de-chaussée – Polish Bar: ouvert de 7 h 30 jusqu'à la fin de la dernière séance de la journée, <i>réservé aux délégués et aux membres du personnel qui travaillent pour le Conseil</i>. • Bâtiment B, 8^e étage – Cafétéria (grande terrasse): ouverte de 12 heures à 14 h 30. • Bâtiment B, 8^e étage – Bar B: ouvert de 8 heures à 17 heures. • Bâtiment C, 8^e étage – Restaurant de la FAO – Menu à la carte: ouvert de 12 heures à 14 h 30 – Il est demandé de réserver à l'avance en appelant le 56823 depuis un poste interne ou le 0657056823 de l'extérieur de la FAO. • Bâtiment C, 8^e étage – Buffet de la FAO – Buffet libre à prix fixe: ouvert de 12 heures à 14 h 30 Téléphone: 56823 depuis un poste interne ou 0657056823 de l'extérieur de la FAO. • Bâtiment C, 8^e étage – Blue Bar: ouvert de 8 heures à 15 heures. • Bâtiment D, rez-de-chaussée – Bar D: ouvert de 7 h 30 à 17 h 30. <p>Les cartes bancaires de retrait et de crédit sont acceptées à la Cafétéria, au Restaurant, au Buffet, au Polish Bar et au Blue Bar. Des distributeurs automatiques de boissons et d'en-cas payants et des fontaines à eau sont à la disposition des participants en divers points à l'intérieur des bâtiments.</p>
Salle de méditation (A-250 Ter.)	Une salle de méditation est à la disposition des participants.
Vestiaire	Le vestiaire est situé dans l'entrée du bâtiment A.

Secrétariat de la cent cinquante-neuvième session du Conseil

Directeur général	M. José Graziano da Silva	B-403	53433/53434
Directeur de Cabinet	M. Mario Lubetkin	B-409	54595
Secrétaire général du Conseil	M. Louis Gagnon	A-140	53098
Secrétaire générale adjointe du Conseil	Mme Gabriella Piacentini	A-132E	53207